



241 811

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

Company
Kem Krest Corporation
1287 Earthway Blvd
BRISTOL IN 46507
STATI UNITI D'AMERICA

Delivery no. / Date: 4041589 / 10/20/2020
Purch. ord. no.: 101469-3
Purch. ord. Date: 09/15/2020
Supplier's no.: 493200
Order no. / Date: 538412 / 09/24/2020
Customer no.: 10007299
Consignee: 30007267
Packager Int. Cons.:

Person in charge: 05 Service / Ersatzteil
Tel. no. / Fax: Martinelli, Rocco

loading station:

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 9.074 KG Net weight 9 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	9009066010KDFO Hexagon Bolt Customer article number: W790198S900 (1000379)	200 PC	9 KG
900001	TRS-010000 Cardboard packaging No. 1	1 PC	0 KG

terms of dispatch: 10 Airfreight

terms of delivery: EXW Modugno

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 7855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

Company
Kem Krest Corporation
PO Box 2977
ELKHART IN 46515
STATI UNITI D'AMERICA

Invoice no. / Date: 500097324 / 10/26/2020
Services rendered: 10/26/2020
Purch. ord. no.: 101469-3
Purchase Date: 09/15/2020
Supplier's no.: 493200
Delivery no. / Date: 4041589 / 10/20/2020
Order no. / Date: 538412 / 09/24/2020
Customer no.: 10007299
Consignee: 30007267
05 Service / Ersatzteil
Our VAT-ID: IT04886850728
Our Tax-ID:
Sales: Ullmann, Mike T.
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4480 / 07131-644-4614
Email: mike.t.ullmann@magna.com

Loading station:

Invoice / Repeated Printout of 10/26/2020

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 9.074 KG Net weight 9 KG

Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	9009066010KDFO		Hexagon Bolt				
	Customer material no. W790198S900 (1000379)						
	200 PC			0.59	EUR	1 PC	118.00
	Commodity Code: 87084099						
	Country of origin: USA						

Total items						118.00
Value Added Tax	0.000				118.00	0.00

Item 8, Italian Law DPR n. 633/1972

Final amount						118.00
Final amount in local currency EUR						118.00

Discountable Amount

Terms of payment: Up to 12/10/2020 without deduction

Terms of delivery: EXW Modugno


Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO (BA)
C. F. e P. IVA 04886850728

118.00

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

COLLECTION NOTE FOR KEM KREST (U.S.A.)

6DCT250

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.pa.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via del Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr.Martinelli Rocco		
Contact Phone:	+390805858471		
Contact eMail:	rocco.martinelli@magna.com		
Collection Address:			
(alternative)			

Timing

Collection date:	26/10/2020	Collection time frame:	8:00-14:00
------------------	------------	------------------------	------------

Shipment details

ASN (delivery note number)	Part Number	PO number	Sales Order	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM	Packaging Units Type		Gross Weight	Dinamic Stackable
4041589	W790198S900	101469-3	538412	200	80*60*80	1	H-PALL	174	no
4041590	AE8P-7J213-AA	101467-4	538413	1000					
	AE8P-7J213-BA			1400					
	AE8P-1177-AB			792					
	AE8P-7052-BA			528					
	AE8P-7064-AA			800					
	AE8P-7917-AA			400					
	AE8P-7B412-AA			378					
	CA6P-7Z339-AA			400					
	AE8P-7048-BA			400					
	AE8P-7052-CA			1000					
	W790208S900			3150					
	W790236S900			1000					
	Total								

Dangerous goods? yes ☐ no ☒

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)		CMR					
2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Kem Krest 1287 Earthway Drive Bristol, IN 46507 U.S.A		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) CH ROBINSON(COMBIMAR)							
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays		17 Trasportatori successivi/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)							
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 26.10.2020		18 Riserve e osservazioni del trasportatore Reserves et observations des transporteurs							
Documenti allegati Documents annexés ELIVERY NOTE: 4041589-4041590									
9009066010KDFO W790198S900 1 carton box Hexagon bolt 200 pz 9009074161KDFO AE8P-7J213-AA 1 carton box O-Ring 1.000 PZ 9009059660KDFO AE8P-1177-AB 1 carton box rotary shaft seal 792 PZ 9009063550KDFO AE8P-7064-AA 1 carton box Snap Ring 800 PZ 9009063750KDFO AE8P-7917-AA 1 carton box Snap Ring 400 PZ 2507604900KDFO AE8P-7B412-AA 6 carton boxes Single Row Ball Bearing 378 PZ 2507421312KDFO CA6P-7Z339-AA 1 carton box Oil Spout INS 400 PZ 9009067660KDFO AE8P-7048-BA 1 carton box Rotary Shaft Seal 400 PZ 9009065860KDFO AE8P-7052-CA 1 carton box Rotary Shaft Seal 1.000 PZ 9009060510KDFO W790208S900 2 carton boxes Hexagon Flange Bolt 3.150 PZ 9009063010KDFO W790236S900 1 carton box External Six-Lobe Flange Bolt 1.000 PZ 2507601801KDFO AE8P-7J213-BA 1 carton box O-Ring 1.400 PZ 9009057360KDFO AE8P-7052-BA 1 carton box Rotary Shaft Seal 528 PZ		10 Nr. di statistica No. statistique		11 Peso lordo kg. Poids brut.kg 174		12 Volume m3 Cubage m3			
UN-Nr. Klasse Ziffer Buchstabe (ADR) Un-No. Classe Chiffre Lettre (ADR)		19 zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zuschuss Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer		Absender L'expéditeur		Währung Monnaie		Empfänger Le Destinataire	
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) GSDB : CJ8NA PO : 101469-3/101467-4		14 Rückerstattung / Remboursement		15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA		20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres			
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am/le 26.10.2020		22 Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)		CH OPL GT (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le			
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		Paletten-Absender -- Expéditeur des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		Paletten -- Empfänger -- Destinataire des palettes Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette					
26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Targa motrice Targa rimorchio		Bestätigung des Empfängers		Bestätigung des Fahrers			
Benutzte Gen.- Nr.		National		Bilateral		EG		CEMT	



ALLA DOGANA

Luogo e data Modugno, 26/10/2020

Oggetto: Ns. Fattura/e

500087324
500094323

del

26/10/2020

I sottoscritti ..Visimberga..Giorgio..Maria e Hoffmann..Helmut..Frank..., in qualità di ... Logistics Manager..e..Supervisor Logistics... della ditta ...MAGNA PT s.p.a....., con sede inModugno (Bari).....,

DICHIARANO CHE LA MERCE:

- non rientra nell'elenco dei beni culturali come previsto dal Reg.to CE n° 116/09(Y903-Y905);
- non rientra nell'elenco dei prodotti e delle tecnologie a duplice uso di cui all'art. 3 del Reg.to CE n° 1334/2000 così come modificato dal Reg.to CE n° 1183/2007 e Reg.to CE n° 428/2009 ,Reg.CE 1232/2011.Reg.CE 388/2012 e che non ha direttamente o indirettamente, in tutto o in parte, alcun impiego militare né alcun impiego come componente di qualsivoglia armamento, strumento, o fornitura di utilizzo militare e non è destinata ad alcun paese nei confronti del quale sia in vigore un embargo militare sancito dagli opportuni e riconosciuti organi internazionali né è soggetta a vendite triangolari (Y901);
- non è stata confezionata né in tutto né in parte con esemplari animali o vegetali citati nella "Convenzione di Washington" (reg.to CE 338/97 del 9/12/1996)(Y900);
- non rientra nell'elenco dei beni come da Reg.to CE n° 1236/2005 del Consiglio, del 27/06/05, relativo al commercio di determinate merci che potrebbero essere utilizzate per la pena di morte, per la tortura o per altri trattamenti o pene crudeli, inumane o degradanti.(Y904-Y906-Y907-Y908)
- non contiene pellicce di cane o gatto come previsto dal Reg.CE 1523/2007(Y922)
- non rientra nell'elenco dei beni Reg.UE n°961/2010 che abroga il Reg.CE n°423/07 per prodotti e tecnologie ad uso militare concernenti misure restrittive nei confronti dell'IRAN (Y911)(Y920):
- non è soggetta alle disposizioni del Reg CE n°689/2008 sull'esportazione di sostanze chimiche allegato I e V (Y916-Y917)
- non è soggetta a presentazione di licenza per sostanze che riducono lo strato di ozono ed apparecchiature che dipendono da tali sostanze Reg.CE 1005/2009 e successive modifiche (Y902).
- non è interessata al divieto di importazione di gas fluorurati ad effetto serra(Y926)
- non rientra nei beni come da Reg.CE n°1110/2008 (che modifica il Reg.CE n° 423/2007) concernente misure restrittive nei confronti dell'Iran.(Y920)
- non impiega prodotti derivati dalla foca in conformità del Reg.UE n. 737/2010 2015/1850,GU (UE) L271 -Y032
- non trattasi di dispositivo medico T001
- non rientra nel campo di applicazione del Re. UE n°1332/2013(Y935)
- non rientra nel campo di applicazione del Reg.(UE)2015/1850,GU(UE)L271 Y032
- non soggetta alle disposizioni del Reg.(CE) n°1013/20016 (GUCE I190) Y923

In fede

Firma / nominativo/timbro



Magna PT S.p.A.

Via dei Ciclamini, 4

70026 MODUGNO (BA)

C.F. e P.IVA 04886850728

Magna PT S.p.A. a socio unico • Via dei Ciclamini 4 • 70026 Modugno (Bari) • Italia
Cap.s.i.v € 25.850.000 • C.F. e P.IVA IT 04886850728
R.I. c/o C.C.I.A.A. Bari: 04886850728 • R.E.A. 339886
www.magna.com
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH
Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH